



# St. Alexander Catholic Church

## Iglesia Católica San Alejandro

Church/Iglesia: 170 N. 10th Ave. Office/Oficina: 1125 N. Barlow St. Mailing/Postal: PO Box 644  
Cornelius, OR 97113 Tel: 503-359-0304 Fax: 503-992-8634 Emergency: 503-484-7127

### March 22, 2020

4th Sunday of Lent | IV Domingo de Cuaresma

#### CHILDREN OF THE LIGHT

The future king, David, in today's first reading, is an example of a type of character present throughout the Hebrew scriptures. He is the child born out of place (not the eldest or most favored) who ends up receiving the promise of the covenant. The spirit of God's anointing rushes upon him. In this way, he is similar to the man born blind from today's Gospel. David's family and the blind man's community did not expect the miraculous grace of God's love to work through them. Perhaps they, too, were "blinded" by the expectations and assumptions of those around them. Yet, after being touched by God, they both came to "see" the presence of God's will for them. Both became messengers of God's will. That same Spirit of God's anointing rushed upon us at our baptism; we were given a candle as a sign of our membership in the Body of Christ, the Light from Light. Our vocation, then, is to fulfill that enlightenment, that anointing, as Ephesians tells us, by living as "children of the light."

#### HIJOS DE LA LUZ

El futuro rey, David, en la primera lectura de hoy, es un ejemplo de un tipo de personaje presente a lo largo de las escrituras hebreas. Es el hijo que nace fuera de lugar (no es ni el mayor ni el preferido) pero a fin de cuentas recibe la promesa de la alianza. El espíritu de Dios lo llena con su unción. En esto, se parece al hombre que nació ciego del Evangelio de hoy. La familia de David y la comunidad del ciego no esperaban que la gracia milagrosa del amor de Dios obrara por medio de ellos. Quizás ellos, también, estaban "ciegos" por las expectativas y suposiciones de los que los rodeaban. Sin embargo, luego de ser tocados por Dios, ambos "vieron" la presencia de la voluntad de Dios para ellos. Ambos se convirtieron en mensajeros de la voluntad de Dios. Ese mismo Espíritu de unción de Dios nos llenó en nuestro bautismo; se nos dio un cirio como símbolo de que somos miembros del Cuerpo de Cristo, la Luz de la Luz. Nuestra vocación, entonces, es cumplir esa iluminación, esa unción, como se nos dice en Efesios, viviendo como "hijos de la luz". Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.



*Estaba ciego pero ahora veo*

#### MASS SCHEDULE | HORARIO DE MISAS

All public masses are suspended until April 14 by diocesan decree.

Todas las misas con la comunidad están suspendidas hasta el 14 de abril por decreto diocesano.

Individual Confessions | Confesiones Individuales  
Please call the parish office to confirm.  
Favor de llamar a la oficina parroquial para confirmar.

5pm-5:45pm Monday & Friday / Lunes y Viernes  
6pm-6:45pm Saturday/Sábado  
Or by appointment  
o por cita.

#### TO CONTACT STAFF | PARA COMUNICARSE CON EL PERSONAL

##### Office Hours Horas de Oficina

Monday thru Thursday  
Lunes a Jueves:  
9am-4pm

Reception.sac@comcast.net  
www.stalexandercornelius.org  
Facebook/stalexandercornelius

**Pastor / Párroco**  
Fr. David Schiferl, Ext. 11  
Dschiferl.sac@comcast.net

**Secretary / Secretaria**  
Yesina Mazariegos Ext.10  
ymazariegos@archdpx.org

Erica Waters, Ext. 10  
ewaters@archdpx.org

**Accounts Payable/Contadora**  
Eva Alvarado, Ext. 14  
ealvarado@archdpx.org

**Office Manager/Gerente de Oficina**  
Ermelinda Soto-Avalos, Ext.16  
esoto@archdpx.org

**Admin Asst. | Asistente Admin.**  
Neela Kale, Ext. 16  
nkale@archdpx.org

**Pastoral Associate/Asoc. Pastoral**  
Sr. Juanita Villarreal, Ext. 13  
jvillarreal@archdpx.org

**Religious Education / Edu. Religiosa**  
Kim Folsom, Ext. 15  
kfolsom@archdpx.org

Christian Calzada, Ext. 15  
ccalzada@archdpx.org

**Mass Intentions**  
**Intenciones de Misa**

- 3/23 Monday | Lunes**  
8am  
6pm +Juana Medina Silva
- 3/24 Tuesday | Martes**  
6pm +Christopher Duran  
+Arnulfo Hernandez
- 3/25 Wednesday | Miércoles**  
8am
- 3/26 Thursday | Jueves**  
6pm +Leonila Savina Giron
- 3/27 Friday | Viernes**  
8am  
6pm +Jose Amparo Guzman
- 3/28 Saturday | Sábado**  
7pm +Gerardo Rodriguez  
George Ivan Rodriguez
- 3/29 Sunday | Domingo**  
7am +Jorge Luis Garfias  
9am Parish / Parroquia  
11am +Fulgencio Roblero Escalante  
1pm +Jacinto Hernandez  
+Guadalupe Tapia  
+Luiz Alvarado  
6pm +Maria Elena Chavez  
+Jorge Chavez

**HOLY FATHER'S INTENTIONS**  
**Intenciones del Santo Padre**

March - Marzo  
Prayer intention for  
evangelization: Catholics in  
China. We pray that the Church  
in China may persevere in its  
faithfulness to the Gospel and  
grow in unity.

Intención de oración por la  
evangelización: Los católicos en  
China. Recemos para que la  
Iglesia en China persevere en la  
fidelidad al Evangelio y crezca  
en unidad.

**OFFERTORY**  
**OFERTORIO**



Week/Semana:  
**March 8, 2020**  
**\$7805.04**

Same week in 2019/  
Misma semana en el 2019:  
\$7168.39

## COVID-19 OUTBREAK INFORMATION

### Message from Archbishop Alexander Sample on March 16, 2020 (abbreviated)

My dear brothers and sisters in Christ,  
*Praised be Jesus Christ!*

This is by far one of the most difficult communications I have ever written because of the impact it will have on the spiritual and faith lives of so many of us.

Today, March 16, 2020, Governor Kate Brown announced new directives governing the social gathering of people in the State of Oregon. ...

In light of this, it becomes impossible for us to manage a schedule of Masses in the parishes and missions of the Archdiocese observing this 10 to 25 limit. With a very heavy heart, I am therefore announcing the cancellation of all public Masses in the Archdiocese of Portland beginning tomorrow through April 14, 2020. At the same time, I am dispensing all of the faithful from the obligation to attend Mass on Sundays and Holy Days of Obligation for the same period of time. ...

Further information, direction, suggestions, pastoral guidance etc. will be forthcoming as we navigate together these uncharted waters. ...

I am sorry beyond words to have to make this decision. It is very painful for me to do so. In the midst of this we must remember that the Holy Eucharist remains the source and summit of the Christian life.

May our hunger for the Mass and the Body of Christ be a source of grace for us.

Archbishop Alexander K. Sample

## Parish Updates

In keeping with the directives from Archbishop Sample and from public health authorities, all parish activities are suspended until further notice. The church and adoration chapel will remain locked. Our staff is here to serve you by phone or email, but the office is closed to drop-ins. Stay connected online:

[stalexandercornelius.org](http://stalexandercornelius.org)

facebook: [stalexandercornelius](https://www.facebook.com/stalexandercornelius)

## Spiritual Resources

In challenging times and ever-changing circumstances, we remember that our God is a rock of strength and that our salvation comes always from Christ. Let us remain united with one another. Stay tuned for information about scheduled times for St. Alexander community prayer, when all of us in our own homes can join together in prayer or in a home-based faith activity at the same time.

The Archdiocese of Portland is preparing to live stream Sunday Masses from the cathedral and daily Masses from the pastoral center; check [archdpdx.org](http://archdpdx.org) for more information.

# INFORMACIÓN SOBRE EL BROTE DE COVID-19

## Mensaje del Arzobispo Alexander Sample el 16 marzo 2020 (abreviado)

Mis queridos hermanos y hermanas en Cristo,  
*¡Alabado sea el Señor Jesucristo!*

Esta es, sin duda, una de las comunicaciones más difíciles que he escrito debido al impacto que tendrá en la vida espiritual y de fe de muchos de nosotros.

Hoy, 16 de marzo de 2020, la gobernadora Kate Brown anunció nuevas directivas que rigen la reunión social de personas en el estado de Oregon. ...

A la luz de esto, nos resulta imposible administrar un horario de Misas en las parroquias y misiones de la Arquidiócesis, observando este límite de 10 a 25 personas. Con el corazón muy pesado, por lo tanto, estoy anunciando la cancelación de todas las Misas públicas en la Arquidiócesis de Portland a partir de mañana hasta el 14 de abril de 2020. Al mismo tiempo, estoy dispensando a todos los fieles de la obligación de asistir a Misa los domingos y días de obligación por el mismo período de tiempo. ...

Se proporcionará más información, dirección, sugerencias, orientación pastoral, etc. a medida que naveguemos juntos por estas aguas desconocidas. ...

Lamento mucho tener que tomar esta decisión. Es muy doloroso para mí hacerlo. En medio de esto, debemos recordar que la Sagrada Eucaristía sigue siendo fuente y cumbre de la vida cristiana.

Que nuestra hambre por la Misa y el Cuerpo de Cristo sea una fuente de gracia para nosotros.

Arzobispo Alexander Sample

## Informes Parroquiales

De acuerdo con los directrices del Arzobispo Sample y de las autoridades de salud pública, se suspende toda actividad parroquial hasta nuevo aviso. La iglesia y la capilla de adoración permanecerán cerradas. Nuestro personal está a sus órdenes por teléfono o correo electrónico, pero la oficina está cerrada para visitas no calendarizadas. Para estar conectados:

[stalexandercornelius.org](http://stalexandercornelius.org)

facebook: [stalexandercornelius](https://www.facebook.com/stalexandercornelius)

## Recursos Espirituales

En tiempos desafiantes y circunstancias de cambio constante, recordamos que Dios es una roca de fuerza y que nuestra salvación viene siempre de Cristo. Sigamos unidos los unos con los otros. Próximamente se les dará información sobre horarios para oración comunitaria en San Alejandro, cuando en el mismo momento todos podemos unirnos, cada quien en su casa puede, en una actividad de fe basado en el hogar.

La Arquidiócesis de Portland está preparando una transmisión en vivo por internet de las misas dominicales de la catedral y de las misas diarias del centro pastoral; busque más información en [archdpx.org](http://archdpx.org).

United in Prayer  
Unidos en Oración



Please pray for these members of  
our community  
Por favor pida por estos miembros de  
nuestra comunidad

### Health / Salud:

Agustina Guzmán  
Ana Rodríguez Flores  
Andrés Sánchez  
Andy Miranda Tapia  
Ángel Cisneros Añoñve  
Angelina Avalos\*  
Cándido Leyte  
Dale Moran  
Dana Knoll Graham  
Deidre Witte Campbell  
Dick Kline  
Edward Werth  
Esperanza Torres  
Familia Alvarado Ramos\*  
Gabriel Custodio Loeza\*  
Kimberly Chacon  
Leonel Avalos  
Linda Rivera Thorpe  
Maria Moreno  
Margarita Jiménez Pacheco  
Marina Aispuro de Gomez  
Mario Zermeño Rodriguez  
Martha Ochoa  
Martha Preciado Mercado  
Mayra Hernández  
Omar Gil Mondragon  
Rafael Piñón Pérez  
Randy Knoll  
Rosario Lopez  
Rosemary Werth  
Sally Moran  
Sergio Guillén  
Teresa Sanchez\*  
Vicki Valdez

### Special Int./ Int. Especial:

Richard Leonard Rodriguez Saenz  
Rodrigo G. Rodriguez Saenz

### +Deceased / Difuntos:

Reyna Soto Rocha (3/6/20)  
Ignacio Becerra Gomez (3/5/20)  
Marcelina Garcia Lopez (2/17/20)  
Estela López (2/27/20)  
Rogelio Rodriguez Leon (3/1/20)

### Military / Militar:

Michael Edward Kerns  
Michael Page

\*New names/Nombres nuevos  
To add a name to the bulletin  
prayer list, contact the parish  
office.  
Para agregar a alguien a la lista  
de oración, comuníquese a la  
oficina parroquial.